

VERORDENING (EEG) Nr. 2341/82 VAN DE COMMISSIE**van 26 augustus 1982****tot vaststelling van de invoerheffingen voor op basis van granen en rijst verwerkte producten**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2727/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector granen⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1451/82⁽²⁾, inzonderheid op artikel 14, lid 4,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1418/76 van de Raad van 21 juni 1976 houdende een gemeenschappelijke ordening van de rijstmarkt⁽³⁾, laatstelijk gewijzigd bij de Toetredingsakte van Griekenland⁽⁴⁾, inzonderheid op artikel 12, lid 4,

Gezien het advies van het Monetair Comité,

Overwegende dat de voor de berekening van het variabele element van de heffing bij invoer van de op basis van granen en rijst verwerkte producten toe te passen regels in artikel 14, lid 1, sub a), van Verordening (EEG) nr. 2727/75 en in artikel 12, lid 1, sub a), van Verordening (EEG) nr. 1418/76 zijn vastgesteld; dat de invloed van de op de basisproducten van toepassing zijnde heffingen op de kostprijs van deze producten bepaald wordt krachtens artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 2744/75 van de Raad van 29 oktober 1975 tot vaststelling van de regeling voor de invoer en de uitvoer van de op basis van granen en rijst verwerkte producten⁽⁵⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1459/82⁽⁶⁾, aan de hand van het gemiddelde van de heffingen op deze basisproducten over de eerste 25 dagen van de maand die aan de maand van invoer voorafgaat; dat dit gemiddelde, aangepast aan de hand van de drempelprijs van de betrokken basisproducten die in de maand van invoer gelden, wordt berekend aan de hand van de hoeveelheid basisproducten waarvan wordt aangenomen dat deze bij de vervaardiging van het verwerkte product of van het concurrerende product dat als referentie heeft gediend voor verwerkte producten die geen granen bevatten, zijn gebruikt;

Overwegende dat door toepassing van Verordening (EEG) nr. 1579/74 van de Commissie van 24 juni 1974 betreffende de wijze van berekening van de heffing bij invoer voor op basis van granen en rijst verwerkte

producten en betreffende de voorfixatie van de heffing voor de betrokken producten alsmede voor mengvoeders op basis van granen⁽⁷⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1740/78⁽⁸⁾, de aldus na toevoeging van het vaste element bepaalde heffing, in beginsel geldig voor een maand, wordt gewijzigd wanneer de op het basisproduct van toepassing zijnde heffing meer dan 3,02 Ecu per ton basisproduct verschilt van het gemiddelde van de heffingen;

Overwegende dat voor bepaalde verwerkte producten de heffing moet worden verminderd met de invloed van de restitutie bij de productie voor de basisproducten, die met het oog op hun verwerking overeenkomstig artikel 5 van Verordening (EEG) nr. 2744/75 en artikel 2 van Verordening (EEG) nr. 1579/74 wordt toegekend; dat Verordening (EEG) nr. 1921/75⁽⁹⁾, gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2415/75⁽¹⁰⁾, bepaalde overgangsmaatregelen voor zetmeelhoudende producten heeft voorzien;

Overwegende dat het vaste element van de heffing is vastgesteld in Verordening (EEG) nr. 2744/75; dat krachtens Verordening (EEG) nr. 2742/75⁽¹¹⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1460/82⁽¹²⁾, voor bepaalde verwerkte producten het variabele element van de heffing moet worden verminderd met de invloed van de restitutie bij de productie die voor de basisproducten wordt toegekend met het oog op de verwerking daarvan;

Overwegende dat, ten einde rekening te houden met de belangen van de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan alsmede van de landen en gebieden overzee, de heffing ten opzichte van deze landen en gebieden voor bepaalde op basis van granen verwerkte producten overeenkomstig artikel 12 van Verordening (EEG) nr. 706/76 van de Raad van 30 maart 1976 inzake de regeling die geldt voor landbouwproducten en bepaalde door verwerking van landbouwproducten verkregen goederen, van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee⁽¹³⁾, laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 279/80⁽¹⁴⁾, moet worden verminderd met het bedrag van het vaste element, evenals voor enkele van deze producten met een deel van het variabele element;

⁽¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 1.

⁽²⁾ PB nr. L 164 van 14. 6. 1982, blz. 1.

⁽³⁾ PB nr. L 166 van 25. 6. 1976, blz. 1.

⁽⁴⁾ PB nr. L 291 van 19. 11. 1979, blz. 17.

⁽⁵⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 65.

⁽⁶⁾ PB nr. L 164 van 14. 6. 1982, blz. 22.

⁽⁷⁾ PB nr. L 168 van 25. 6. 1974, blz. 7.

⁽⁸⁾ PB nr. L 202 van 26. 7. 1978, blz. 8.

⁽⁹⁾ PB nr. L 195 van 26. 7. 1975, blz. 25.

⁽¹⁰⁾ PB nr. L 247 van 23. 9. 1975, blz. 22.

⁽¹¹⁾ PB nr. L 281 van 1. 11. 1975, blz. 57.

⁽¹²⁾ PB nr. L 164 van 14. 6. 1982, blz. 25.

⁽¹³⁾ PB nr. L 85 van 31. 3. 1976, blz. 2.

⁽¹⁴⁾ PB nr. L 31 van 8. 2. 1980, blz. 1.

Overwegende dat met ingang van de inwerkingtreding van het Protocol van Genève (1967), gehecht aan de GATT, de voor de in de bijlage van Verordening (EEG) nr. 2744/75 onder tariefpost 07.06 A bedoelde produkten te innen heffing, overeenkomstig artikel 4, lid 2, van genoemde verordening, wordt beperkt tot het bedrag dat voortvloeit uit de toepassing van het douanerecht dat in het kader van de GATT is geconsolideerd;

Overwegende dat, ten einde de normale werking van het stelsel van heffingen te verzekeren, het nodig is voor de berekening van deze laatste:

- een omrekeningskoers gebaseerd op de spilkoers voor de munteenheden welke onderling worden gehandhaafd binnen een contante maximummarge op een bepaald moment van 2,25 %,
 - een omrekeningskoers voor de andere munteenheden gebaseerd op het rekenkundig gemiddelde van de contante wisselkoersen voor elke van deze munteenheden, geconstateerd gedurende een bepaalde periode ten opzichte van de munteenheden van de Gemeenschap bedoeld in het vorige streepje,
- aan te houden;

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 26 augustus 1982.

Overwegende dat overeenkomstig artikel 18, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 2727/75 de in deze verordening voorgeschreven nomenclatuur in het gemeenschappelijk douanetarief wordt overgenomen;

Overwegende dat bij Verordening (EEG) nr. 1784/81 de produkten van post 17.02 F II in de graansector opgenomen zijn; dat de coëfficiënten voor de berekening van de heffing op die produkten zijn vastgesteld bij Verordening (EEG) nr. 1783/81,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De bij de invoer van de in artikel 1, sub d), van Verordening (EEG) nr. 2727/75 en artikel 1, lid 1, sub c), van Verordening (EEG) nr. 1418/76 bedoelde produkten, waarop Verordening (EEG) nr. 2744/75 van toepassing is, te innen heffingen, worden vastgesteld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 1 september 1982.

Voor de Commissie

Poul DALSGER

Lid van de Commissie

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 26 augustus 1982 tot vaststelling van de invoerheffingen voor op basis van granen en rijst verwerkte produkten

(Ecu/ton)

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Bedragen	
	Derde landen (met uitzondering van ACS- Staten of LGO)	ACS-Staten of LGO
07.06 A I	101,01 ⁽¹⁾	99,20 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
07.06 A II	104,03 ⁽¹⁾	99,20 ⁽¹⁾ ⁽²⁾
11.01 C ⁽²⁾	187,86	181,82
11.01 D ⁽²⁾	119,04	113,00
11.01 E I ⁽²⁾	195,96	189,92
11.01 E II ⁽²⁾	110,64	107,62
11.01 F ⁽²⁾	64,88	61,86
11.01 G ⁽²⁾	107,76	104,74
11.02 A II ⁽²⁾	133,55	127,51
11.02 A III ⁽²⁾	187,86	181,82
11.02 A IV ⁽²⁾	119,04	113,00
11.02 A V a) 1 ⁽²⁾	162,46	156,42
11.02 A V a) 2 ⁽²⁾	195,96	189,92
11.02 A V b) ⁽²⁾	110,64	107,62
11.02 A VI ⁽²⁾	64,88	61,86
11.02 A VII ⁽²⁾	107,76	104,74
11.02 B I a) 1 ⁽²⁾	164,64	161,62
11.02 B I a) 2 aa)	67,06	64,04
11.02 B I a) 2 bb) ⁽²⁾	116,02	113,00
11.02 B I b) 1 ⁽²⁾	164,64	161,62
11.02 B I b) 2 ⁽²⁾	116,02	113,00
11.02 B II a) ⁽²⁾	152,98	149,96
11.02 B II b) ⁽²⁾	97,24	94,22
11.02 B II c) ⁽²⁾	171,84	168,82
11.02 B II d) ⁽²⁾	167,32	164,30
11.02 C I ⁽²⁾	183,42	180,40
11.02 C II ⁽²⁾	116,36	113,34
11.02 C III ⁽²⁾	258,57	252,53
11.02 C IV ⁽²⁾	103,47	100,45
11.02 C V ⁽²⁾	171,84	168,82
11.02 C VI ⁽²⁾	167,32	164,30
11.02 D I ⁽²⁾	118,03	115,01
11.02 D II ⁽²⁾	75,28	72,26
11.02 D III ⁽²⁾	106,05	103,03
11.02 D IV ⁽²⁾	67,06	64,04
11.02 D V ⁽²⁾	110,64	107,62
11.02 D VI ⁽²⁾	107,76	104,74
11.02 E I a) 1 ⁽²⁾	106,05	103,03
11.02 E I a) 2 ⁽²⁾	67,06	64,04
11.02 E I b) 1 ⁽²⁾	208,06	202,02
11.02 E I b) 2 ⁽²⁾	131,60	125,56
11.02 E II a) ⁽²⁾	208,99	202,95
11.02 E II b) ⁽²⁾	133,55	127,51
11.02 E II c) ⁽²⁾	195,96	189,92
11.02 E II d) 1 ⁽²⁾	111,09	105,05
11.02 E II d) 2 ⁽²⁾	190,88	184,84
11.02 F I ⁽²⁾	208,99	202,95
11.02 F II ⁽²⁾	133,55	127,51
11.02 F III ⁽²⁾	187,86	181,82
11.02 F IV ⁽²⁾	119,04	113,00

(Ecu/ton)

Nummer van het gemeenschappelijk douanetarief	Bedragen	
	Derde landen (met uitzondering van ACS- Staten of LGO)	ACS-Staten of LGO
11.02 F V ⁽²⁾	195,96	189,92
11.02 F VI ⁽²⁾	64,88	61,86
11.02 F VII ⁽²⁾	107,76	104,74
11.02 G I	90,60	84,56
11.02 G II	85,17	79,13
11.04 C I	104,03	97,38 ⁽³⁾
11.04 C II a)	160,46	136,28 ⁽³⁾
11.04 C II b)	190,42	166,24 ⁽³⁾
11.07 A I a)	211,58	200,70
11.07 A I b)	160,84	149,96
11.07 A II a)	190,68 ⁽⁴⁾	179,80
11.07 A II b)	145,22	134,34
11.07 B	167,45 ⁽⁴⁾	156,57
11.08 A I	160,46	139,91
11.08 A II	84,70	53,87
11.08 A III	209,99	189,44
11.08 A IV	160,46	139,91
11.08 A V	160,46	69,95 ⁽⁵⁾
11.09	525,78	344,44
17.02 B II a) ⁽³⁾	279,21	182,49
17.02 B II b) ⁽³⁾	206,40	139,91
17.02 F II a)	287,90	191,18
17.02 F II b)	199,45	132,96
21.07 F II	206,40	139,91
23.02 A I a)	38,31	38,31
23.02 A I b)	102,17	102,17
23.02 A II a)	38,31	38,31
23.02 A II b)	102,17	102,17
23.03 A I	355,14	173,80

⁽¹⁾ Deze heffing wordt beperkt tot 6 % van de douanewaarde.

⁽²⁾ Voor het onderscheid tussen de produkten bedoeld in de posten 11.01 en 11.02 enerzijds en die bedoeld in onderverdeling 23.02 A anderzijds, worden geacht onder de posten 11.01 en 11.02 te vallen de produkten die tegelijkertijd:

- een zetmeelgehalte hebben (bepaald volgens de gewijzigde polarimetrische methode van Ewers) van meer dan 45 gewichtspercenten, berekend op de droge stof, en
- een asgehalte hebben (onder aftrek van eventueel toegevoegde mineralen), berekend op de droge stof, van ten hoogste: 1,6 gewichtspercent voor rijst, 2,5 gewichtspercenten voor tarwe en rogge, 3 gewichtspercenten voor gerst, 4 gewichtspercenten voor boekweit, 5 gewichtspercenten voor haver en 2 gewichtspercenten voor andere granen.

Grankiemen, ook indien geplet, in vlokken of gemalen, vallen in elk geval onder nummer 11.02.

⁽³⁾ Dit produkt dat valt onder onderverdeling 17.02 B I is, krachtens Verordening (EEG) nr. 2730/75 onderworpen aan dezelfde heffing als de produkten vallende onder onderverdeling 17.02 B II.

⁽⁴⁾ Deze heffing wordt overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 1180/77 verminderd met 5,44 Ecu/ton voor de produkten van oorsprong uit Turkije.

⁽⁵⁾ Overeenkomstig Verordening (EEG) nr. 435/80 wordt de heffing voor de volgende produkten van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan, en uit de landen en gebieden overzee niet toegepast:

- arrow-root (pijlwortel) van tariefpost 07.06 A,
- meel en gries van arrow-root (pijlwortel) van tariefpost 11.04 C,
- zetmeel van arrow-root (pijlwortel) van tariefpost 11.08 A V.